



# សមាគមខ្មែរសាធារណៈកម្ម រដ្ឋអូស្ត្រាលីខាងត្បូង

Cambodian Association of South Australia Inc.  
63 Commercial Road, Salisbury SA 5108 Mobile: 0416 762 524  
Email: info@cambodianassociationsa.org.au



## សេវាកម្មជូនដល់ប្រជាជនខ្មែរគ្រប់ទីកន្លែង

សមាគមខ្មែរសាធារណៈកម្ម រដ្ឋអូស្ត្រាលីខាងត្បូង ផ្តល់សេវាកម្មជូនដល់ប្រជាជនខ្មែរដែលរស់នៅរដ្ឋអូស្ត្រាលីខាងត្បូង ដោយមិនប្រកាន់និន្នាការ ជំនឿសាសនា ទីធ្វើសក្ការៈ ឬ ជំនឿនយោបាយឡើយ។ សមាគមខ្មែរមានមុខនាទីដើម្បី ជួយដល់ប្រជាជនខ្មែរគ្រប់រូប ព្រមទាំងជួយពង្រឹងសហគមន៍ខ្មែរយើងអោយបានរុងរឿង។ យើងខ្ញុំ ទន្ទឹងរងចាំបំរើ ប្រជាជនខ្មែរយើងទាំងអស់ដែលរស់នៅក្នុងរដ្ឋអូស្ត្រាលីខាងត្បូងនេះ។

សេវាកម្មដែលបុគ្គលិកសមាគមខ្មែរយើងនឹងបម្រើជូន ដូចមានរៀបរាប់ជូនខាងក្រោមនេះ ៖

- ជួយណែនាំ និងបញ្ជូនទៅអ្នកមានជំនាញការ ដើម្បីផ្តល់ឱកាសផ្នែកគ្រប់គ្រងហិរញ្ញវត្ថុ និងថវិកាផ្ទាល់ខ្លួន
- ជួយពិនិត្យ បំពេញ និងផ្តល់យោបល់លើលិខិតស្នាម និងរបាយការណ៍នានា
- ជួយសម្រួល និងជួយទាក់ទងទៅអង្គការនានា ដែលមានលទ្ធភាពអាចជួយប្រជាពលរដ្ឋខ្មែរដែល ៖
  - មានវិបត្តិផ្លូវចិត្ត
  - មានបញ្ហាក្នុងក្រុមគ្រួសារ (អំពើហឹង្សា ការរំលោភអំណាចបុគ្គលភាព...)
  - មានបញ្ហាគ្រឿងញៀន និងបញ្ហាល្បែងស៊ីសង
  - ទើបតែមករស់នៅរដ្ឋអូស្ត្រាលីខាងត្បូង
- អប់រំផ្សព្វផ្សាយអំពី ៖
  - វិធីបង្ការជំងឺ និងសេវាកម្មសុខុមាលភាព សុខាភិបាល និងសុខភាពសាធារណៈ
  - សិទ្ធិ និងសេរីភាពសាធារណៈ ទាក់ទងនឹងច្បាប់ និងបញ្ហាពលកម្មការងារ។

គ្រប់សេវាកម្មទាំងអស់ ផ្តល់ជូនដោយឥតគិតថ្លៃ ហើយការប្រឹក្សាជាមួយបុគ្គលិកយើងនឹងរក្សាជាការសម្ងាត់។

ដើម្បីធ្វើការណាត់ជួប ឬទទួលព័ត៌មានបន្ថែម សូមមេត្តាទាក់ទង មកបុគ្គលិកសង្គមកិច្ចសម្រាប់សហគមន៍ខ្មែរ ៖

អ្នកស្រី **ម៉ាន់ ឆារីដា** (Ms. Chharida Mann)  
ថ្ងៃច័ន្ទ ដល់ ថ្ងៃព្រហស្បតិ៍  
ចាប់ពីម៉ោង ៩ ព្រឹក ដល់ម៉ោង ៤ រសៀល  
Monday to Thursday 9:00 am - 4:00 pm

អ៊ីម៉ែល [chharida.cambodianassociationsa@gmail.com](mailto:chharida.cambodianassociationsa@gmail.com)

លេខទូរស័ព្ទ 0416 762 524

អាសយដ្ឋាន *Life Without Barriers* 63 Commercial Road, SALISBURY SA 5108

គេហទំព័រ [www.cambodianassociationsa.org.au](http://www.cambodianassociationsa.org.au)

Facebook: [Cambodian Association of South Australia](https://www.facebook.com/Cambodian Association of South Australia)

សេវាកម្មរបស់បុគ្គលិកសង្គមកិច្ចសម្រាប់សហគមន៍ខ្មែរ បានទទួល មូលនិធិឧបត្ថម្ភពីក្រសួងកិច្ចការពហុវប្បធម៌និងការិយាល័យរដ្ឋាភិបាលរដ្ឋអូស្ត្រាលីខាងត្បូង  
Cambodian Community Welfare services proudly supported by a grant from Multicultural Affairs, Department of the Premier and Cabinet





# សមាគមខ្មែរសាឺរ៉ាតកម្ម រដ្ឋអូស្ត្រាលីខាងត្បូង

Cambodian Association of South Australia Inc.  
63 Commercial Road, Salisbury SA 5108      Mobile: 0416 762 524  
Email: info@cambodianassociationsa.org.au



## សេចក្តីប្រកាស

សមាគមខ្មែរសាឺរ៉ាតកម្មប្រចាំរដ្ឋអូស្ត្រាលីខាងត្បូង មានមោទនភាពដើម្បីជូនដំណឹងដល់ប្រជាជនខ្មែរយើង គ្រប់រូបថា បន្ទាប់ពីការខំប្រឹងប្រែងអស់រយៈពេលជាច្រើនឆ្នាំកន្លងមក, ឥឡូវនេះ យើងអាចមានលទ្ធភាព នឹងជួលបុគ្គលិកបំរើសុខមាលភាពសហគមន៍មួយរូប ដើម្បីផ្តល់សេវាកម្មជូនដល់ប្រជាជនខ្មែរយើង ដោយមិន ប្រកាន់ពីជំនឿសាសនាឬនយោបាយឡើយ។

<p><b>Ms. Chharida Mann</b></p> <p><b>ថ្ងៃ ចន្ទ ដល់ ថ្ងៃ ព្រហស្បតិ៍</b></p> <p><b>ចាប់ពីម៉ោង 9:00 am to 4:00 pm</b></p>
<p>Email: <a href="mailto:chharida.cambodianassociationsa@gmail.com">chharida.cambodianassociationsa@gmail.com</a></p>

## Announcement

Cambodian Association of South Australia is proudly and happy to inform the Cambodian community that after months of hard work, we are now able to employ a Cambodian Community Welfare worker to provide stable services to the community regardless of their religious and political involvements.

<p><b>Ms. Chharida Mann</b></p> <p><b>Monday to Thursday</b></p> <p><b>9:00 am to 4:00 pm</b></p>
<p>Email: <a href="mailto:chharida.cambodianassociationsa@gmail.com">chharida.cambodianassociationsa@gmail.com</a></p>